(26)

ΤΗΛΕΓΡΑΦΗΜΑ-TÉLÉGRAMME

Ὑπόδ. Ζ.

Εἰσπραχθὲν τέλος	Δρ.	Λ.
Ἁπλοῦν		
Διά	99,3	
Ἐνδλῳ		
Ὁ Εἰσπράξας		

Αἱ συνηθέσραι κατηγορίαι τῶν τηλμάτων καὶ αἱ κατὰ συνθήκην ἐνδείξεις αὐτῶν
Citégies les plus usuelle des dépêches e leurs abréviation

D = rgent—Ἐπείγον.
RP...= Rponse payée—Ἀπάντησις πληρωμένη.
RPD = éponse payée urgente—Ἀπάντησις πληρωμένη ἐπείγουσα.
FS = aire suivre—Μεταβιβασθήτω περαιτέρω
XP = xprés payé—Ἀποστὴ ἔκτακτος πληρωμένη.
GP = bste restante—Μενέτ ἐν τῷ ταχυδρομείῳ.
TR = élégraphe restante—Μενέτω ἐν τῷ τηλεγραφείῳ.
TC = Télégramme collationné—Ἐπὶ τῇ ἀντιπαραβολῇ.
PC = ccusé de réception tégraphique—Τ]φικὴ εἰδοποίησις παραλαβῆς.
TM..= élégramme multiple—Ἀποδέκται (Πλείονες τοῦ ἑνός).
CTA = ommuniquer toutes ltresse—Κοινοποιηθήτω πᾶσιν ἀποδέκταις.
MP = Remettre en mains ppres—Ἐπιδοθήτω χερσὶν αὐτοῦ.
Συστημέν —Recommanté; (adris seulemant dans l' intérieur de la Grèce).

Μετεβιβάσθη
εἰς
τῇ 2/9
ὥρᾳ Μ.
Ὁ μεταβιβάσας

Ὁδὸς — Via	Αὔξων ριθμὸς	Τάξις	Λέξεις	Χρονολογία καταθέσεως Ἡμέρα	Μὴν	Ὥρα	Ὑπηρεσιακαὶ ἐνδείξεις
Μιτζης	6 96		32	24/2	1912	Μ. 191	

Ἡ εὐθυνσις ἀποδέκτου ἀκριβὴς καὶ εὐ νάγνωστος
Adresse du destinataire exacte et lisible

ὑπ' 2586
Ἀνοίξον Ὑποδιοικητὴν
Μόνον.
Ἐπὶ 212 τηρ-τος
παιδονοχείου Μουσουρι-
ρας διευθύνειν γυ-
δικὴν ἐνὸς ἀδικορίας
μέρας ἀποφασίας ἀφορ.
Κοιμᾶσαι Μουζῆν ἡ
ἐκπαιδευτικοῦ ~~Μουζῆν~~
φερούσαν ὀνοματοῦντες
ὀνόμενος ἐξωτ μερι-
κοῦ εἰρί παιδονοχείου
Μουσουρίου
Τὸ Δικαστ.
Δεληγιάν

Πρὸς ἀσφαλῆ καὶ ταχεῖαν ἐπίδοσιν τοῦ τηλ)ματος ἀνάγκη ἵνα, μετὰ τὸ ὄνομα τοῦ παραλήπτου, τίθηται ἡ ὁδὸς καὶ ὁ ἀριθμὸς τῆς κατοικίας αὐτοῦ.

Οἱ ἀνταποκρινόμενοι ὀφείλουσι νὰ ἐγγράφωσι τὰς διευθύνσεις αὐτῶν. σαφεῖς ἢ συνθηματικάς, ἐν τῷ παρὰ τῷ Τηλεγραφείῳ οἰκείῳ βιβλίῳ.

Ἐλλείψει διευθύνσεως ἐπὶ τοῦ τηλ)ματος ἢ δηλώσεως ὑπὸ τοῦ ἀποδέκτου τῆς κατοικίας αὐτοῦ, ἢ τυχὸν μὴ ἔγκαιρος ἐπίδοσις εὐθύνει τὸν ἀποστολέα.

Τὸ τηλμα δέον νὰ ἢ τελείως εὐανάγνωστον, νὰ φέρῃ δ' ἀπαραιτήτως, εἰς τὴν οἰκείαν θέσιν, τὸ ὀνοματεπώνυμον καὶ τὴν διεύθυνσιν τοῦ ἀποστολέως.

Pour que la dépêche soit remise au destinataire sûrement et promptement, il faut indiquer après le mom du destinataire la rue et le N° de son domicile.

Les correspondants doivent inscrire leurs adresses ordinaires ou conventionelles, dans un registre spécial qui est déposé au bureau.

Faute d'une adresse axacte sur une dépêche ou d'une déclaration du domicile du destinataire, l'expéditeur est responsable de ce que la dépêche ne soit pas remise à temps.

La dépêche doit être parfaitement lisible; il est indispensable aussi qu'elle porte à la place réservée le nom le prénom et l'adresse de l'expéditeur.

Ὀνοματεπώνυμον ἀποστολέως
Nom et prénom de l'expéditeur

Ὁδὸς
Rue

Ἀρ.
N°